

ธนาคารแห่งประเทศไทย (ไทย) จำกัด (มหาชน)/BANK OF CHINA (THAI) PUBLIC COMPANY LIMITED
 งบการเงินแสดงสินทรัพย์และหนี้สิน/Summary Statement of Assets and Liabilities
 (ไม่ผ่านการตรวจสอบโดยผู้สอบบัญชีรับอนุญาต)/(Not audited/reviewed by Certified Public Accountant)
 ณ วันที่ 28 กุมภาพันธ์ 2558 /As of 28 FEBRUARY 2015

Revised		(2015)BA008/02	
สินทรัพย์/Assets	พันบาท/Thousand Baht	หนี้สิน/Liabilities	พันบาท/Thousand Baht
เงินสด/Cash	95,848	เงินฝาก/Deposits	8,935,616
รายการระหว่างธนาคารและตลาดเงินสุทธิ/Interbank and money market items, net	17,138,523	รายการระหว่างธนาคารและตลาดเงินสุทธิ/Interbank and money market items, net	24,455,372
สิทธิในการเรียกคืนหลักทรัพย์/Claims on Securities	-	หนี้สินจ่ายคืนเมื่อทวงถาม/Liabilities payable on demand	197,567
สินทรัพย์ตราสารอนุพันธ์/Derivatives assets	103,868	ภาระในการส่งคืนหลักทรัพย์/Liabilities to deliver securities	-
เงินลงทุนสุทธิ/Investments, net	2,795,875	หนี้สินทางการเงินที่กำหนดให้แสดงด้วยมูลค่ายุติธรรม/Financial liabilities designated at fair value through profit or loss	-
(มีการผูกพัน/with obligations 0 พันบาท/Thousand Baht)		หนี้สินตราสารอนุพันธ์/Derivatives liabilities	47,958
เงินลงทุนในรัฐวิสาหกิจและบริษัทร่วมธุรกิจ/Investments in subsidiaries and associates, net	-	ตราสารหนี้ที่ออกและกู้ยืม/Debts issued and Borrowings	-
เงินให้สินเชื่อแก่ลูกค้าสุทธิ/Loans to customers, net	23,929,468	ภาระของธนาคารจากการรับรอง/Bank's liabilities under acceptances	-
ดอกเบี้ยค้างรับ/Accrued interest receivables	178,753	หนี้สินอื่น/Other liabilities	814,826
การชดเชยลูกค้าจากการรับรอง/Customers' liabilities under acceptances	-	รวมหนี้สินอื่น/Total Liabilities	34,451,339
ทรัพย์สินรอกวางขายสุทธิ/Properties foreclosed, net	-		
ที่ดิน อาคาร และอุปกรณ์/ Premises and Equipment, net	110,754		
สินทรัพย์อื่นสุทธิ/Other assets, net	122,786		
		ส่วนของผู้ถือหุ้น/Shareholders' equity	
		ส่วนของผู้ถือหุ้น/Equity portion ^{1/}	10,000,000
		องค์ประกอบอื่นของส่วนของผู้ถือหุ้น/Other reserves	16,789
		กำไร (ขาดทุน) สะสม/Retained earnings	7,747
		รวมส่วนของผู้ถือหุ้น	10,024,536
		รวมหนี้สินและส่วนของผู้ถือหุ้น	44,475,875
รวมสินทรัพย์/Total Assets	44,475,875	รวมหนี้สินและส่วนของผู้ถือหุ้น	44,475,875

Non-Performing Loans ^{2/} (net) ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 31 ธันวาคม 2557/Non-Performing Loans (net) as of 31 December 2014 (Quarterly)
 (ร้อยละ 1.18 ของเงินให้สินเชื่อรวมก่อนหักเงินสำรองค่าเผื่อเป็นสังกะสุญของเงินให้สินเชื่อต่อมูลค่า / 1.18 percents of total loans after allowance for doubtful accounts of Non - performing Loans)
 เงินสำรองสำหรับลูกหนี้ที่ตรงกับเกณฑ์ สป.กำหนด ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 31 ธันวาคม 2557/Required provisioning for loan loss, as of 31 December 2014 (Quarterly)
 เงินสำรองสำหรับลูกหนี้ที่ปล่อย ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 31 ธันวาคม 2557/Actual provisioning for loan loss, as of 31 December 2014 (Quarterly)
 เงินให้สินเชื่อแก่บุคคลที่เกี่ยวข้องกับการที่เกี่ยวของกับ Loans to related parties
 เงินให้สินเชื่อแก่บริษัทบริหารสินทรัพย์ที่เกี่ยวข้อง/Loans to related asset management companies
 เงินให้สินเชื่อแก่บุคคลที่เกี่ยวข้องกับการที่เกี่ยวของกับซึ่งเกิดจากการปรับปรุงโครงสร้างหนี้ / Loans to related parties due to debt restructuring
 เงินกองทุนตามกฎหมาย /Regulatory capital
 (ร้อยละ 25.92 ของเงินกองทุนหลังหักสินทรัพย์เสี่ยง) / (Capital adequacy ratio = 25.92 percents)
 เงินกองทุนหลังหักเงินกองทุนส่วนเพิ่ม เพื่อรองรับการให้สินเชื่อ แก่กลุ่มลูกหนี้รายใหญ่/ Regulatory capital after deducting capital add-on arising from Single Lending Limit
 (ร้อยละ 25.92 ของเงินกองทุนหลังหักเงินกองทุนส่วนเพิ่มต่อสินทรัพย์เสี่ยง) / (Regulatory capital ratio after deducting capital add-on arising from Single Lending Limit = 25.92 percents)
 สินทรัพย์และหนี้สินที่เปลี่ยนแปลงในช่วงไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 28 กุมภาพันธ์ 2558 ซึ่งเปลี่ยนแปลงจากการดำเนินการฝ่าฝืน พ.ร.บ. ธุรกิจสถาบันการเงิน พ.ศ. 2551 มาตรา
 Changes in assets and liabilities this quarter as of 28 February 2015 due to fine from violating the Financial Institution Business Act BE.2551, Section

พันบาท/Thousand Baht

521,091
357,016
383,992
-
-
-
9,894,753
9,894,753
-
-

หนี้สินที่อาจเกิดขึ้นในอนาคต /Contingent liabilities
 การรับอวรณ์ส่วนแรกและการค้ำประกันการกู้ยืมเงิน /Avals to bills and guarantees of loans
 ภาระตามส่วนลูกหนี้ค้ำเงินค้ำเข้าที่ยังไม่ครบกำหนด /Liabilities under unmatured import bills
 ใต้ออวรณ์ของเครดิต/Letters of credit
 ภาระผูกพันอื่น/Other contingencies

28,291,369
144,808
244,135
96,223
27,806,203

^{1/} ส่วนของผู้ถือหุ้น หมายถึง ทุนที่ออกและชำระแล้ว ในจำนวนที่แสดงสิทธิที่จะซื้อหุ้น ส่วนเกิน(ค่ากว่า)มูลค่าหุ้น ส่วนเกินหุ้นที่เหนือขึ้น หักด้วยหุ้นที่ซื้อคืน
 Equity portion is referred to the sum of issued and paid-up share capital, stock rights/warrants/options, premium or discount on share capital, and premium on treasury shares less treasury shares

^{2/} Non-performing Loans (gross) ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 31 ธันวาคม 2557/Non-performing Loans (gross) as of 31 December 2014 (Quarterly)
 (ร้อยละ 1.23 ของเงินให้สินเชื่อรวมก่อนหักเงินสำรองค่าเผื่อเป็นสังกะสุญ) / (1.23 percents of total loans before allowance for doubtful accounts of Non - Performing Loans)

541,354

ช่องทางในการเปิดเผยข้อมูลเกี่ยวกับการดำรงเงินกองทุน /Channel of capital maintenance information disclosure:
 สำหรับธนาคารพาณิชย์ /For Commercial Bank

(ตามประกาศธนาคารแห่งประเทศไทยว่าด้วย) / (under the Notification of the Bank of Thailand			
เกี่ยวกับการดำรงเงินกองทุนสำหรับธนาคารพาณิชย์) / (Re:Public disclosure of Capital Malteance for Commercial Banks)			
ช่องทางที่เปิดให้ข้อมูล	www.bankofchina.com/th/	Location of disclosure	www.bankofchina.com/th/
วันที่เปิดเผยข้อมูล	21 ตุลาคม 2557	Date of disclosure	21 October 2014
ข้อมูล ณ วันที่	30 มิถุนายน 2557	Information as of	30 June 2014

certify here that this summary statement of assets and liabilities is completely, correctly and truly presented.


 (Mr. Li Yun Xiang)
 FVP of Accounting & Computer Department


 (Mr. Zhang Lei)
 Chief Executive Officer, Country Head